



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 20 Ιουνίου 2023
(OR. en)

9912/23

Διοργανικός φάκελος:
2023/0150 (NLE)

UD 122
COLAC 52

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά τις τροποποιήσεις στο προσάρτημα 2 και στο προσάρτημα 2Α του παραρτήματος II της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2023/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης
στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά
τις τροποποιήσεις στο προσάρτημα 2 και στο προσάρτημα 2Α του παραρτήματος II
της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης
και των κρατών μελών της, αφενός,
και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 207
παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου («η συμφωνία») υπογράφηκε εξ ονόματος της Ένωσης με την απόφαση 2012/734/ΕΕ του Συμβουλίου¹. Δυνάμει του άρθρου 353 παράγραφος 4 της συμφωνίας, το μέρος IV της συμφωνίας έχει εφαρμοστεί προσωρινά από την 1^η Αυγούστου 2013 μεταξύ της Ένωσης, της Νικαράγουας, της Ονδούρας και του Παναμά, από την 1^η Οκτωβρίου 2013 μεταξύ της Ένωσης και του Ελ Σαλβαδόρ και της Κόστα Ρίκα και από την 1^η Δεκεμβρίου 2013 μεταξύ της Ένωσης και της Γουατεμάλας.
- (2) Δυνάμει του άρθρου 345 παράγραφος 2 στοιχείο α) σημείο iv) της συμφωνίας και το άρθρο 36 του παραρτήματος II της συμφωνίας, το οποίο αφορά τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας, το συμβούλιο σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής («το συμβούλιο σύνδεσης») που συγκροτήθηκε με το άρθρο 4 της συμφωνίας μπορεί να αποφασίσει να τροποποιήσει τα προσαρτήματα του παραρτήματος II της συμφωνίας.

¹ Απόφαση 2012/734/ΕΕ του Συμβουλίου, της 25ης Ιουνίου 2012, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής αφετέρου, και την προσωρινή εφαρμογή του μέρους IV αυτής σχετικά με τις εμπορικές συναλλαγές (ΕΕ L 346 της 15.12.2012, σ. 1).

- (3) Το συμβούλιο σύνδεσης πρόκειται να εκδώσει απόφαση για την τροποποίηση του προσαρτήματος 2 (Πίνακας των επεξεργασιών ή μεταποιήσεων που απαιτείται να διενεργούνται σε μη καταγόμενες ύλες, ώστε το παραγόμενο προϊόν να αποκτήσει χαρακτήρα καταγωγής) και του προσαρτήματος 2Α (Προσθήκη στον πίνακα των εργασιών και μεταποιήσεων που απαιτείται να διεξάγονται επί μη καταγόμενων υλών προκειμένου να μπορέσει να αποκτήσει το παρασκευαζόμενο προϊόν τον χαρακτήρα καταγωγής) του παραρτήματος II της συμφωνίας, τα οποία βασίζονται στο Εναρμονισμένο Σύστημα («ΕΣ») του 2017, για την ευθυγράμμιση των κανόνων καταγωγής ανά προϊόν με το επικαιροποιημένο ΕΣ, όπως ισχύει από το 2022. Η ευθυγράμμιση αυτή περιλαμβάνει τις αλλαγές που πραγματοποιήθηκαν με το ΕΣ του 2022 στους κανόνες καταγωγής ανά προϊόν του προσαρτήματος 2 και στη σημείωση 4 παράγραφος 1 στοιχεία γ) και δ) σχετικά με τα προϊόντα των κεφαλαίων 61 και 62 του προσαρτήματος 2Α. Για λόγους σαφήνειας, λαμβανομένου υπόψη του αριθμού των τροποποιήσεων που είναι αναγκαίο να πραγματοποιηθούν στο προσάρτημα 2, το εν λόγω προσάρτημα θα πρέπει να αντικατασταθεί στο σύνολό του. Στο προσάρτημα 2Α του παραρτήματος II, θα πρέπει να αντικατασταθεί μόνο η σημείωση 4.
- (4) Ενδείκνυται να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης σχετικά με την απόφαση του συμβουλίου σύνδεσης, καθώς η εν λόγω απόφαση θα παράγει έννομα αποτελέσματα για την Ένωση.
- (5) Επομένως, η θέση της Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης θα πρέπει να βασίζεται στο συνημμένο σχέδιο απόφασης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής βασίζεται στο σχέδιο απόφασης το οποίο επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

...

Για το Συμβούλιο

Ο/Η Πρόεδρος
